

Informationen zur Beantragung einer Zwischenübergabe für UA-Anträge

Version: 2 vom 02.03.2022

Autoren: Stefan Dinse, Juliane Melzer, Gunthard Stübs,

Die beantragten Daten zu Ihrem Antrag können noch nicht vollständig übergeben werden. Daher möchten wir Sie bitten, dieses Informationsblatt aufmerksam durchzulesen und uns mitzuteilen, wie wir in Ihrem Fall weiter verfahren sollen.

Bis zu einer Entscheidung Ihrerseits **pausiert** die **Datenherausgabe** für diesen Antrag.

1. Datenzusammenstellungen und deren Übergabe

1.1. Datenübergabe allgemein

Nach der Unterzeichnung der Verträge zu den Anträgen schaltet die Transferstelle die Anträge für die Datenzusammenstellung frei. Das Datenmanagement übernimmt den Antrag und ändert den Status entsprechend. Ist eine Reaktion des Antragstellers erforderlich, so wird dieser umgehend informiert. Sind alle Anforderungen an die Datenzusammenstellung erfüllt, so werden die Daten zusammengestellt und im Falle von kleineren Datenmengen (XML-, CSV-Dateien, u.a.) im TransferHub zum Download bereit gestellt. Bei größeren Datenmengen, die auch Gerädateien umfassen können, wird in der Regel beim Antragsteller zeitnah ein Datenträger angefordert und die Daten für die Übergabe auf diesen kopiert. Die Datenübergabe ist mit der Herausgabe der beantragten Daten abgeschlossen.

1.2. Zwischenübergabe

Grundsätzlich sehen die Konzepte der NAKO eine einmalige Übergabe des gesamten beantragten und genehmigten Datensatzes vor. Das bedeutet, dass alle beantragten Variablen für eine Datenübergabe freigegeben sein müssen. Da dies aktuell noch nicht für alle Variablen möglich ist, besteht die Möglichkeit, eine Zwischenübergabe zu beantragen. Der Genehmigung einer Zwischenübergabe kann in der Regel einmal stattgegeben werden.

Werden Sie von uns angeschrieben und Sie möchten von der Möglichkeit einer Zwischenübergabe Gebrauch machen, können Sie einen Teil der beantragten Variablen erhalten und, während Sie auf die restlichen Variablen warten, bereits mit diesen arbeiten. Beantragung und Ablauf einer Zwischenübergabe werden unter Punkt 3 beschrieben.

1.3. Gesamtübergabe

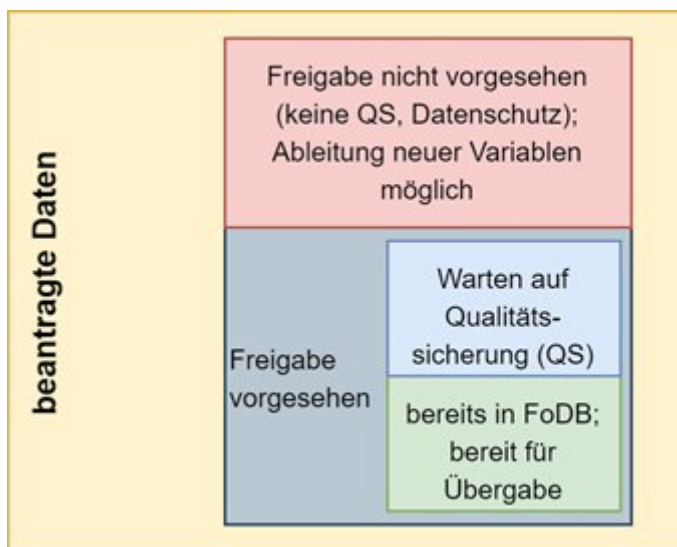
Mit der Übergabe des gesamten Datensatzes (unabhängig von einer Zwischenübergabe) ist der Vorgang der Datenübergabe abgeschlossen. Ab diesem Zeitraum läuft die beantragte Datennutzungsdauer. Diese ist im Antrag im TransferHub einsehbar. Weitere Variablen (abgeleitet, etc.) können dann in der Regel nur über einen neuen Nutzungsantrag übergeben werden.

2. Voraussetzungen für die Datenherausgabe

2.1. Freigabestatus

Der Freigabestatus für Variablen wird in dem Dokument unter https://transfer.nako.de/transfer/media/Uebersicht_zu_Einschraenkungskategorien_im_Datenverzeichnis.pdf erklärt, das auf der Startseite des **TransferHubs** verfügbar ist. Für die wissenschaftliche Nutzung können nur Variablen mit einer Freigabe herausgegeben werden, die bei der Nutzbarkeit in gelb oder weiß dargestellt werden.

Über die Zeit kann sich der Status einer nicht freigegebenen Variable ändern oder es können Alternativen angeboten werden. Mögliche Gründe dafür sind z.B. der Abschluss der Qualitätssicherung einer Untersuchung oder die Ableitung neuer Variablen aus den gesperrten Rohvariablen.



2.2. Datenverfügbarkeit

- Data Freeze 100.000
- Komplette Kohorte mit 200.000 Teilnehmenden

Die Anzahl der verfügbaren Datensätze wird im TransferHub in der Übersicht zur Datenverfügbarkeit angegeben (siehe 3.1). Bitte prüfen Sie die Fallzahlen, um sicherzugehen, dass von Ihnen benötigte Variablen bereits in ausreichendem Umfang verfügbar sind. Es werden entweder alle Daten für DF100k oder alle Daten für DF200k herausgegeben.

3. Möglichkeiten einer Zwischenübergabe

3.1. Freigegebene Daten erhalten

Sie können alle aktuell freigegebenen Variablen sofort erhalten. Welche Variablen das in Ihrem Antrag sind und was Sie im Moment noch nicht bekommen können, erfahren Sie im TransferHub unter dem Punkt „Aktuelle Datenverfügbarkeit“ bzw. in der beigefügten Liste. Diese Liste sagt Ihnen, welche Daten nicht herausgegeben werden und ggf. durch abgeleitete Variablen ausgetauscht werden müssen.

Stellen die verfügbaren Variablen für Ihr Forschungsvorhaben bereits eine sinnvolle Menge dar, beantragen Sie bitte mittels einer formlosen E-Mail eine Zwischenübergabe direkt bei der Person, von der Sie angeschrieben wurden und in cc_an transfer@nako.de.

Übersicht zur Datenverfügbarkeit aufrufen

<https://transfer.nako.de/transfer/index>

Auf der Übersichtsseite des Antrags befindet sich der Menüpunkt „Aktuelle Datenverfügbarkeit“.

Nutzungsantrag für



Abbildung 2

Hinter dem Punkt verbirgt sich die aktuelle Information zur Freigabe und Datenverfügbarkeit der beantragten Variablen in Textzusammenfassung und in tabellarischer Form. Bsp.:

Informationen über die beantragten Variablen - NAKO-XXXXXXXXXX

Zusammenfassung

- 1.632 von 3.720 qualitätsgesicherten Variablen sind zur Zeit in der Forschungsdatenbank gespeichert und diese Daten könnten nach der Freigabe zur Datenzusammenstellung herausgegeben werden (hellblau).

Abbildung 3

Details über die beantragten Variablen

Untersuchung, Untersuchungswelle: Anzahl Teilnehmer (TN) ↕	Einschränkung ↕	Variable ↕	Variablen-Anzeigetext ↕
Basisdaten: Alter, Geschlecht, nach internen Abrechnungskriterien geschätzter Umfang der absolvierten Untersuchungen und Befragungen pro Untersuchungswelle, • Baseline-Untersuchung : 204936	keine	basis_sex	Geschlecht
Basisdaten: Alter, Geschlecht, nach internen Abrechnungskriterien geschätzter Umfang der absolvierten Untersuchungen und Befragungen pro Untersuchungswelle, • Baseline-Untersuchung : 204936	 nicht qualitätsgesichert	basis_cnt_11	Anzahl Level-1-Module
Start Interview und Identifikation des Probanden, • Baseline-Untersuchung : 0	 nicht qualitätsgesichert	unt199_status	Status des Untersuchungsmoduls "Start Interview"

Abbildung 4

Schauen Sie bitte vor der Beantragung einer Zwischenübergabe durch, ob alle für Sie relevanten Variablen bereits freigegeben (hellblau) und Teilnehmer vorhanden (nicht gestreift) sind.

3.2. Variablenliste um abgeleitete Variablen ergänzen bzw. gesperrte Rohvariablen ersetzen

a. Zwischenübergabe beantragen

Beantragen Sie eine Zwischenübergabe wie unter Punkt 3.1 beschrieben, damit Sie für die Bearbeitung Ihrer Variablenliste freigeschaltet werden können.

b. Abgeleitete Variablen finden und hinzufügen

- Melden Sie sich am TransferHub an (<https://transfer.nako.de/>)
- Rufen Sie Ihren Variablensatz zum entsprechenden Antrag auf:
 - Wenn Sie den Namen des Variablensatzes kennen, können Sie am unteren Ende der Startseite auf „Meine Variablensätze“ klicken und nach der Bezeichnung suchen
 - Wenn Sie den Namen des Variablensatzes nicht kennen, öffnen Sie den entsprechenden Antrag, öffnen das Antragsformular, wählen den „Daten“-Tab aus und klicken auf „Variablensatz anzeigen“
- Gesperrte Variablen sind mit einem Schlosssymbol gekennzeichnet. Markieren Sie eine Variable mit einem solchen Schlosssymbol und rufen Sie den Kontext auf der rechten Seite auf

Datenverzeichnis (1 von 13.007 Variablen ausgewählt), Stand 01.02.2022

Speichern

Kontext und Eigenschaften

- ▶ Untersuchungen
- ▶ Echokardiographie
- ▶ Ultraschall-Untersuchung des Herzens
- ▶ Vorbereitung
- **Anfang Untersuchung gesamt**

Anzeigetext	Anfang Untersuchung gesamt
Beschreibung	Anfang Untersuchung gesamt
Kurze Beschreibung	Vorbereitung
Skalentyp	ordinal
Eindeutiger Schlüssel	d_echo_beg
Einschränkungen	nicht qualitätsgesichert - Daten noch nicht nutzbar; Beantragung möglich? oder Nutzungsanzeigen; Zusätzliche Nutzungsanzeigen.
Datentyp (Datenbank)	DATETIME
Eingabeelementtyp	Datum und Zeit (Datum und Uhrzeit)
Elementtyp	Variable / Formularelement: Im Rahmen dokumentierter Einzelwert.

Abbildung 5

- abgeleitete Variablen sind, wenn vorhanden, im Zweig der Untersuchung enthalten.
- Teilweise sind Verweise auf abgeleitete Variablen in den Beschreibungen hinterlegt.

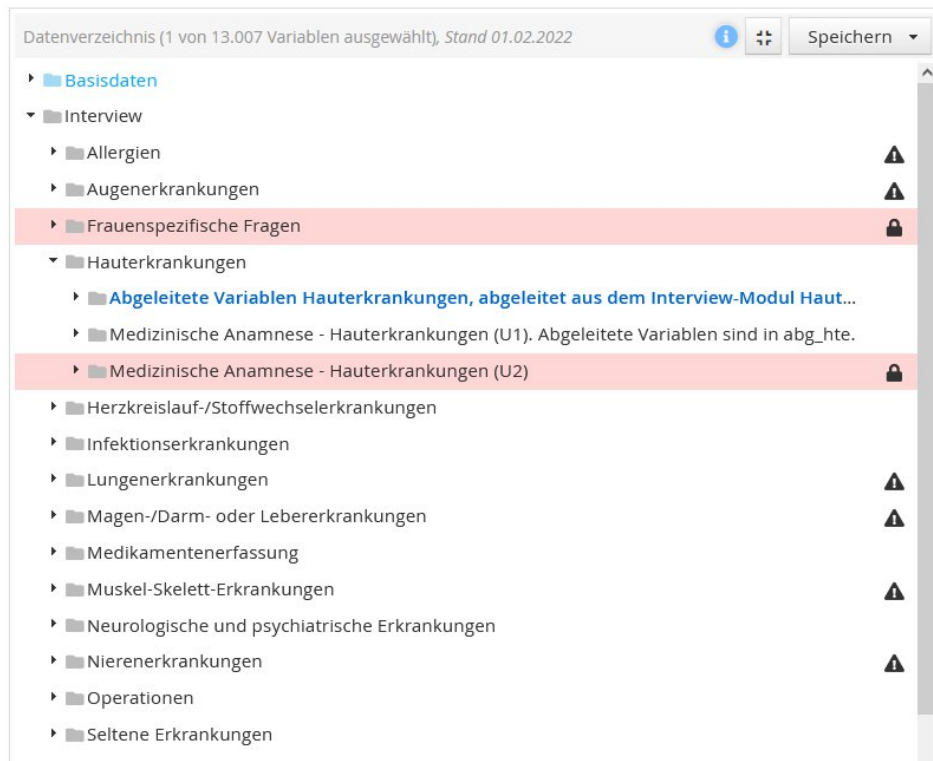


Abbildung 6

- Markieren Sie die abgeleiteten Variablen und kontrollieren Sie, ob die Haken bei den nicht abgeleiteten Variablen entfernt wurden.
- Speichern Sie am Ende die neue Variablenliste.
- Reichen Sie den Antrag wieder ein.

Melden Sie die Aktualisierung der Variablenliste unter Angabe der **Antragsnummer** der Geschäftsstelle unter transfer@nako.de. Dort wird nach einer kurzen Prüfung in der TFS sowie der Genehmigung der nachbeantragten Variablen durch den Vorstand wird der Status wieder auf „Freigegeben für die Datenzusammenstellung“ gesetzt. Die TFS meldet sich bei Ihnen bezüglich der Zwischenübergabe.

3.3. Warten auf Freigabe bestimmter Variablen

Wenn Sie auf bestimmte Variablen angewiesen sind, müssen Sie warten, bis diese freigegeben werden. In diesem Fall schreiben Sie uns wie unter 3.1 beschrieben, um welche Variablen es sich handelt.

3.4. Warten auf Gesamtübergabe

Benötigen Sie alle beantragten Variablen zur gleichen Zeit, teilen Sie uns dies bitte per E-Mail, wie unter 3.1 beschrieben, mit. Die Datenübergabe wird dann pausieren bis alle Variablen verfügbar sind. Wir melden uns bei Ihnen bzgl. einer Ergänzung der Variablenliste mit abgeleiteten Variablen, wenn alle beantragten Variablen verfügbar sind.